



UNIVERSIDAD
DE LA FRONTERA

IX CONGRESO INTERNACIONAL DE LENGUAS Y LITERATURAS INDOAMERICANAS y XX JORNADAS DE LENGUA Y LITERATURA MAPUCHE

SEGUNDA CONVOCATORIA ENVÍO DE RESÚMENES, CONFERENCIAS Y ACTIVIDADES

El Departamento de Lenguas, Literatura y Comunicación, de la Universidad de La Frontera, convoca al tradicional encuentro **IX CONGRESO INTERNACIONAL DE LENGUAS Y LITERATURAS INDOAMERICANAS y XX JORNADAS DE LENGUA Y LITERATURA MAPUCHE**, que se desarrollará en la ciudad de Temuco, Chile, los días 22, 23, 24 y 25 de octubre de 2024. Este evento tiene como propósito ofrecer un espacio de reflexión y diálogo a investigadoras e investigadores de las lenguas, las literaturas, la comunicación, las culturas y las artes de los pueblos originarios de América.

Esta instancia académica se remonta a 1984, por lo que en esta versión celebraremos sus 40 años. En un primer momento, el estudio se centró en la lengua y la literatura mapuche, y, gracias al diálogo de saberes, se ha ido ampliando hacia temáticas indoamericanas. La profundidad de los intercambios, la regularidad de los encuentros y los lazos intelectuales que se han creado en torno a este evento, lo han convertido en un espacio imprescindible para la promoción y la revitalización de las lenguas y las literaturas indoamericanas, las cuales todavía se encuentran sujetas a procesos de invisibilización y colonialismos que se gestan desde los primeros momentos de contacto con agentes europeos y cuya forma actual se configura con la instalación de los proyectos nacionales latinoamericanos.

En esta ocasión, el diálogo estará dedicado a la situación presente, pasada y futura de las expresiones lingüísticas, literarias, comunicativas, culturales y artísticas de los pueblos originarios de América, con énfasis en el actual momento de crisis global y de transformaciones, en el que se hace vital dar lugar a las palabras de los pueblos indoamericanos. Por ello, el lema de este encuentro es **“Voces y discursos originarios en contexto de transformación y crisis”**. En este marco, se discutirá sobre las siguientes temáticas:

I. Lingüística

1. Diversidad sociolingüística y contacto sociocultural
2. Desplazamiento y revitalización de lenguas indígenas
3. Descripción de lenguas indígenas en perspectiva sincrónica y diacrónica

II. Literatura

1. Tránsitos canónicos y culturales en la literatura indígena
2. Memoria y testimonio en la literatura indígena
3. Estudios temáticos de la literatura indígena: perspectivas decoloniales, género y/o ecocrítica

III. Comunicación intercultural

1. Discurso, comunicación social y política en contextos interculturales
2. Filosofía y pensamiento indígena e intercultural
3. Educación intercultural bilingüe

En torno a estos ejes disciplinares, el evento contará con conferencias plenarias, ponencias individuales y mesas temáticas, además de actividades y exposiciones artístico-culturales.

CONFERENCIAS

En esta versión, se contará con conferencistas de destacada trayectoria. Están confirmados:

- **María Catrileo:** destacada docente e investigadora, estudiosa del mapudungun, una de sus lenguas maternas. Es profesora por la Universidad de Chile y M.A. Linguistics por University of Texas, con especialización en educación intercultural bilingüe en California State University. Fue Presidenta de la Sociedad Chilena de Lingüística (SOCHIL) y académica en la Universidad Austral de Chile.
- **Arturo Arias:** Premio Nacional de Literatura de Guatemala y ganador en dos ocasiones del Premio Casa de las Américas de Cuba. Es Profesor Emérito de la Universidad de California en Merced y Doctor en Sociología de la Literatura por L'Ecole des Hautes Etudes de París. Sus líneas de investigación se vinculan con las lenguas y las culturas mesoamericanas y las sociedades centroamericanas.

TALLERES

Se ofrecerán dos talleres para los y las participantes del evento. Serán gratuitos, previa inscripción:

- Lenguas originarias de América
- Literatura indoamericana

MESAS TEMÁTICAS

- Mujeres y poesía mapuche
- Revitalización del mapudungun en el contexto universitario
- Memoria mapuche en archivos del finales del siglo XX

ACTIVIDADES CULTURALES

- Presentación de cultores y cultoras de *ül*, canto tradicional mapuche
- Exposición plástica de jóvenes artistas mapuches

PONENCIAS

AMPLIACIÓN DE PLAZO PARA ENVIAR RESÚMENES

Las ponencias orales serán de 15 minutos, más 10 minutos para preguntas y discusión. **Las propuestas deben ajustarse a las líneas temáticas del evento.** Cada expositor puede participar en una ponencia; cada ponencia puede tener un máximo de dos autores. Estudiantes de pregrado pueden participar como expositores siempre que lo hagan con un docente. Todos los expositores deben pagar su inscripción, lo que les dará derecho a certificación individual.

Los resúmenes se enviarán como documento adjunto al correo clenguas@ufrontera.cl, en formato Word. Deben tener una extensión máxima de 250 palabras e incluir: objetivos,

metodología, resultados y conclusiones. Asimismo, se debe indicar con claridad el título de la propuesta, informar cuatro palabras clave y el área temática del evento a la que adscribe. Los resúmenes deben ser anónimos y pasarán por un proceso de evaluación doble por pares ciegos.

Envío de resúmenes: **fecha ampliada hasta el 30 de mayo de 2024**

Comunicación de la aceptación: **30 de julio de 2024**

MODALIDADES DE PARTICIPACIÓN Y VALORES

PERFIL		VALOR
EXPOSITOR	Académicos	\$ 90.000*
	Estudiantes de pregrado	\$ 30.000*
	Estudiantes de postgrado	\$ 45.000*
ASISTENTE	Asistentes con constancia	\$ 5.000*

*En pesos chilenos (CLP)

CONTACTO

- Correo electrónico: clenguas@ufrontera.cl
- Dirección postal: Casilla 54-D, Temuco, Chile
- Secretaria: Paulina Bravo, correo: paulina.bravo@ufrontera.cl
- Página web: lenguasyliteraturas.ufro.cl

COMISIÓN ORGANIZADORA

Dirección general : Dra. Nataly Cancino Cabello
Secretaría general : Dr. Marcelo Navarro Morales
Coordinación de Congreso : Mg. Fabián Leal Ulloa
Coordinación de Jornadas : Mg. Carla Llamunao Vega
Coordinación difusión : Mg. Oriana Oñate Fierro
Coordinación encuentro de *ül* : Dr. Héctor Painequeo Paillan
Administración financiera : Dr. Gonzalo Berrueta Murúa

Temuco, 30 de marzo de 2024